

## Spolupráca Výskumného ústavu potravinárskeho s niektorými organizáciami v 6. päťročnici

Z. PAULOVIČOVÁ

Smernica hospodárskeho a sociálneho rozvoja ČSSR na roky 1976—80 sa stala aj pre kolektív pracovníkov Výskumného ústavu potravinárskeho impulzom pre výrazné zintenzívnenie úsilia, prispieť k stanovenému rozvoju poľnohospodárstva a potravinárskeho priemyslu cestou rýchlejšieho využitia vedeckotechnického pokroku.

Zefektívnenie výskumu v potravinárskom priemysle chceme dosiahnuť okrem iného racionálnou spoluprácou s vedeckými pracoviskami, výskumnými ústavmi v poľnohospodárstve, školstve, zdravotníctve, obchode, v lesnom a vodnom hospodárstve, v chemickom a strojárskom priemysle a v ďalších oblastiach, ktoré súvisia so zameraním našich výskumných úloh, alebo ktoré bezprostredne nadväzujú na riešenie problematiku vo VÚP. Spoluprácu rozvíjame v troch okruhoch:

— s vedeckými inštitúciami, ktoré riešia základný výskum tak, aby sme mohli urýchlene nadviazať na ich výsledky, resp. už pri základnom výskume uplatniť naše požiadavky; týka sa to napr. Ústavov Slovenskej akadémie vied;

— s vedecko-výskumnými pracoviskami, resp. inými inštitúciami, v ktorých je možné sústrediť na riešenie úloh rozvoja vedy a techniky relatívne voľnú výskumnú kapacitu a túto orientovať na úlohy vyžadujúce koncentráciu výskumnej činnosti na riešene úlohy; týka sa to napr. výskumnej kapacity na vysokých školách, Slovenskej spoločnosti racionálnej výživy a ďalších;

— s organizáciami, pomocou ktorých sa výsledky výskumu dostanú rýchlejšie do praxe; ako príklad možno uviesť spoluprácu s Projektovou inžinierskou organizáciou Potravinoprojekt, so Strojárnami potravinárskeho priemyslu, odborovými mechanizačnými závodmi.

Po vyhodnotení skúseností z oblasti spolupráce začali sme už koncom roku 1975 s cielavedomou prípravou a úsilím uviesť spoluprácu do súladu so zameraním úloh výskumného ústavu a potrebami nášho potravinárskeho priemyslu. Ustálili sme zásady spolupráce a v priebehu roku 1976 sme uzavreli štyri významné dohody:

1. s Ústavom experimentálnej biológie a ekológie Slovenskej akadémie vied a Ústavom pre vzdelávanie pracovníkov v poľnohospodárstve a výžive o spolupráci v oblasti rozvoja teórie biologických systémov;

2. s Chemickotechnologickou fakultou SVŠT o spolupráci v oblasti výskumu a pedagogickej činnosti;

3. so Slovenskou spoločnosťou racionálnej výživy v oblasti výskumu a popularizácie nových vedeckých poznatkov;

4. s Potravinoprojektom o spolupráci v oblasti uplatňovania výsledkov výskumu v projektovej činnosti.

Ďalšie dohody o spolupráci pripravujeme tak, aby sme už v súčasnom období rozvíjajúcu sa spoluprácu podložili i konkrétnou dohodou. Na niektorých úsekoch výskumnej činnosti chceme ísť ešte hlbšie a tesnejšiu spoluprácu dosiahnuť vytváraním racionalizačných i realizačných brigád z pracovníkov výskumu i praxe s cieľom urýchliť transfér výskumných poznatkov.

Dohody uverejňujeme v plnom znení s cieľom popularizovať spoluprácu v uvedených okruhoch a s možnosťou rozšíriť aj na ďalšie oblasti výskumnej činnosti i realizácie výskumu v potravinárskom priemysle.

## DOHODA

o spolupráci medzi Ústavom experimentálnej biológie a ekológie SAV, ul. Obrancov mieru, Bratislava,

Výskumným ústavom potravinárskym,  
Trenčianska 53, Bratislava, a

Ústavom pre vzdelávanie pracovníkov  
v poľnohospodárstve a výžive,  
Trenčianska 55, Bratislava

XV. zjazd KSČ poukázal na podmienky ďalšej výstavby našej rozvinutej socialistickej spoločnosti a zdôraznil význam vedeckotechnického pokroku ako hlavného faktora zvyšovania efektívnosti spoločenskej práce a pokroku vo výrobnej technológii, v rozvoji a využívaní energetických a surovínových zdrojov, v zlepšovaní života a práce ľudí. XV. zjazd poukázal na nevyhnutnosť podstatne urýchliť vedeckotechnický pokrok a zvýšiť jeho činnosť na hospodárskom i spoločenskom rozvoji dôslednejšou realizáciou výsledkov, dôslednejšou koordináciou a spoluprácou.

Vychádzajúc z týchto zásad, vytýčených XV. zjazdom KSČ, a v úsilí zintenzívniť vedeckovýskumnú činnosť na báze interdisciplinárnej spolupráce v línii základný výskum — aplikovaný výskum—spoločenská prax, uzatvárajú Ústav experimentálnej biológie a ekológie SAV, Výskumný ústav potravinársky a Ústav pre vzdelávanie pracovníkov v poľnohospodárstve a výžive dohodu o vzájomnej spolupráci v ktorej budú spoločne vyvíjať úsilie o naplnenie uvedených zásad týmito formami:

1. Zúčastnení partneri budú úzko spolupracovať v oblasti rozvoja teórie biologických systémov a aplikácie získaných poznatkov v oblasti poľnohospodárskej a potravinárskej výroby, ako aj v oblasti zabezpečovania výživy obyvateľstva.

2. Zúčastnení partneri sa zaväzujú čo najširšie spolupracovať pri využívaní počítača KRS 4200 na riešenie vedeckovýskumných úloh pri aplikácii najnovšej didaktickej techniky a transferu najnovších vedeckých poznatkov do praxe agrokomplexu. Táto spolupráca bude spočívať najmä:

- a) vo vzájomnej výmene programov,
- b) vo využívaní počítačov KRS 1200 zo strany pracovníkov ÚEBE SAV i zo strany pracovníkov VÚP,
- c) zo spoločného postupu pri budovaní knižnice programov a jej spoločného využívania.

3. Zúčastnení partneri budú ďalej:

a) spolupracovať a vymieňať si informácie z oblasti teoretického výskumu, aplikovaného výskumu, transferu nových vedeckých poznatkov, vrátane didaktickej techniky,

b) spoločne pripravovať, resp. zaškoľovať pracovníkov na počítač KRS 4200,

c) poskytovať si navzájom lektorov pre vecnú i metodologickú oblasť svojej činnosti,

d) umožniť účasť expertov pri posudzovaní plánov RVT, čiastkových i celkových riešení výskumných úloh,

e) spoločne organizovať pracovné semináre, prípadne aj verejné, vedecké a odborné podujatia v oblasti svojich činností,

f) zabezpečovať v oblasti svojich činností širšiu medzinárodnú spoluprácu, predovšetkým s ustanovitzňami krajín socialistického tábora.

4. Zúčastnení partneri budú uhradzovať náklady vyplývajúce z realizácie uvedených úsekov dohodnutej spolupráce.

5. Táto dohoda sa uzatvára na obdobie rokov 1976—1980 a nadobudne platnosť po jej podpísaní predstaviteľmi zúčastnených organizácií. Obsah tejto dohody sa bude každoročne na porade predstaviteľov zúčastnených organizácií spresňovať a doplňovať.

Za  
Výskumný ústav potravinársky  
Ing. Zlatica Paulovičová  
riaditeľka, v. r.

Za  
Ústav experimentálnej biológie a ekológie  
SAV  
Doc. Ing. Ludovít Weismann, DrSc.  
riaditeľ, v. r.

Za  
Ústav pre vzdelávanie pracovníkov v poľnohospodárstve a výžive  
Ing. Vincent Karovič, CSc.  
riaditeľ, v. r.

Bratislava 11. júna 1976

## DOHODA

medzi Výskumným ústavom potravinárskym, Trenčianska ulica 53,  
Bratislava, a

Chemickotechnologickou fakultou SVŠT, Jánska 1, Bratislava,  
a jej Katedrou chémie a technológie sacharidov a potravín  
a Katedrou technickej mikrobiológie a biochémie

### o vzájomnej spolupráci

Hospodárska politika vytýčená XV. zjazdom KSCĽ určuje náročné úlohy najmä v inovácii výroby, raste produktivity práce, v znižovaní nákladov, v zhodnocovaní spotrebúvaných surovín, materiálov, v úsporách spotreby palív a energie, vo vyššom využívaní základných fondov, predovšetkým cestou vedeckotechnického pokroku a zvyšovania kvalifikácie kádrov.

Plnenie týchto náročných úloh v systéme veda—výroba—spotreba vyžaduje

úzku spoluprácu a koordináciu činností vedeckých, výskumných inštitúcií a vysokých škôl a hľadanie nových foriem ich zabezpečovania.

Vychádzajúc z uvedeného uzatvárajú Výskumný ústav potravinársky v Bratislave, Chemickotechnologická fakulta SVŠT v Bratislave, Katedra chémie a technológie sacharidov a potravín a Katedra mikrobiológie a biochémie CHTF SVŠT v Bratislave túto dohodu o vzájomnej spolupráci:

1. Obaja zmluvní partneri sa budú pravidelne informovať o riešených výskumných problémoch a dosiahnutých výsledkoch zapožičiavaním, prípadne výmenou záverečných správ, technicko-ekonomických informácií, formou spoločných porád a pod.

2. Na zvyšovaní kvalitatívnej úrovne a urýchlení riešenia výskumných úloh budú katedry a VÚP vzájomne spolupracovať, najmä v metodickej oblasti na úlohách interdisciplinárneho charakteru a na riešení úloh štátneho plánu RVT.

3. Obaja zmluvní partneri sa zaväzujú, že sa budú navzájom pozývať na semináre, konferencie a sympóziá podľa svojho tematického zamerania.

4. VÚP zabezpečí výberové prednášky pre poslucháčov z oblasti úchovy potravín, technológie mlieka a mliečnych výrobkov, mäsa a mäsových výrobkov, cukrovarníckej technológie, biochémie a mikrobiológie potravín, potravinárskej analytiky, odpadových vôd atď. podľa potrieb katedier.

5. Obaja partneri sa zaväzujú budovať a doplňovať unikátnu prístrojovú techniku, prípadne aj formu združených investícií. Rozsah a forma jej využitia sa vždy zmluvne dohodne.

6. V oblasti výučby a zvyšovania kvalifikácie obaja partneri budú:

— spolupracovať pri tematickom zameraní, vedení, konzultáciách a recenzovaní diplomových prác poslucháčov; VÚP vypracuje každoročne pre CHTF zoznam tém vhodných pre diplomové práce a umožní riešiť niektoré z nich vo vlastných priestoroch podľa dohody,

— spolupracovať pri výbere pracovníkov a výchove vedeckých kádrov pre VÚP, formou riadnej a externej aspirantúry,

— podľa obojstranných požiadaviek poriadať zaškoľovanie na unikátnej prístrojovej technike,

— VÚP umožní svojim pracovníkom účasť na postgraduálnom štúdiu alebo kurzoch organizovaných katedrami a CHTF SVŠT.

7. Vedúci pracovníci katedier vytypujú talentovaných poslucháčov s predpokladom pre vedeckovýskumnú prácu a umožnia im účasť na riešení čiastkových problémov vyplývajúcich z úloh VÚP vhodnými formami.

8. Na prehĺbenie vzájomných kontaktov a rozšírenie foriem vedeckovýskumnej a pedagogickej činnosti pracovníkov zúčastnených strán využije sa možnosť menovania vedeckých pracovníkov a špecialistov do vedeckých, koordinačných a oponentských rád VÚP a katedier.

9. Obaja partneri budú spolupracovať pri rozširovaní a realizácii dosiahnutých vedeckovýskumných poznatkov a rozvíjať všetky formy napojenia na medzinárodnú spoluprácu.

10. Na riešenie výbratých čiastkových problémov sa využije aj forma hospodárskych zmlúv o VHČ medzi ústavom a fakultou, resp. katedrami.

Dohoda sa uzatvára na obdobie rokov 1976—1980, nadobudne platnosť po podpísaní predstaviteľmi zúčastnených inštitúcií a môže sa predĺžiť. Obsah

tejto dohody sa bude každoročne spresňovať a doplňovať na porade predstaviteľov zúčastnených organizácií.

Za  
Výskumný ústav potravinársky  
Ing. Zlatica Paulovičová  
riaditeľka ústavu, v. r.

Za  
Vedenie ČHTF SVŠT  
Doc. Ing. A. Lodes, CSc.  
dekan, v. r.

Za  
Katedru technickej mikrobiológie  
a biochémie

Za  
Katedru chémie a technológie sacharidov  
a potravín

Doc. Ing. B. Škárka, CSc.  
vedúci katedry, v. r.

Doc. Ing. L. Šorman, CSc.  
vedúci katedry, v. r.

Bratislava 9. júla 1976

## DOHODA O SPOLUPRÁCI

medzi Výskumným ústavom potravinárskym,  
Trenčianska 53, Bratislava, a

Slovenskou spoločnosťou pre racionálnu výživu,  
Leningradská 17, Bratislava

XV. zjazd KSČ formuloval a upresnil hlavné ciele našej hospodárskej politiky, spočívajúce v stále dokonalejšom uspokojovaní rastúcich potrieb a požiadaviek nášho obyvateľstva. XV. zjazd KSČ poukázal na podmienky ďalšej výstavby našej rozvinutej socialistickej spoločnosti a zdôraznil význam vedeckotechnického pokroku ako hlavného faktora zvyšovania efektívnosti spoločenskej práce, pokroku vo výrobnej technológii, v rozvoji a využívaní energetických a surovinových zdrojov, v zlepšovaní života a práce ľudí. XV. zjazd KSČ poukázal na nevyhnutnosť podstatne urýchliť vedeckotechnický pokrok a zvýšiť jeho účinnosť na hospodárskom i spoločenskom rozvoji dôslednejšou realizáciou výsledkov, dôslednejšou koordináciou i spoluprácou.

Vychádzajúc z týchto zásad, vytyčených XV. zjazdom KSČ, uzatvárajú Výskumný ústav potravinársky v Bratislave a Slovenská spoločnosť pre racionálnu výživu v Bratislave dohodu o vzájomnej spolupráci, v ktorej budú vyvíjať spoločné úsilie o naplnenie uvedených zásad týmito formami:

1. Obaja partneri budú úzko spolupracovať v oblasti štúdia, výskumu a pri formulovaní poznatkov o racionálnej výžive obyvateľstva, ktorú považujú za významnú súčasť cieľov hospodárskej politiky v našej krajine.

2. Obaja partneri budú úzko spolupracovať v oblasti štúdia, výskumu a formulovania nových poznatkov o požívatinách a pri hľadaní možností ich uplatnenia v procese racionalizácie výživy obyvateľstva, ako aj spoločensky efektívnej výroby a spracovania.

3. Obaja partneri sa budú v uvedených smeroch navzájom a pravidelne

informovať o programoch a zámeroch svojej činnosti a upresňovať svoju súčinnosť, orientovanú na aktívnu účasť na účinnejšom dosahovaní spoločenských cieľov v oblasti racionalizácie výživy obyvateľstva.

4. Obaja partneri budú spoločne, prípadne i s ďalšími spoločenskými organizáciami usporadúvať pracovné semináre, sympóziá a konferencie, orientované tematicky na problémy racionalizácie výživy a jej zabezpečovania potravinárskou výrobou.

5. Obaja partneri budú spolupracovať pri organizovaní pracovných tímov, potrebných na riešenie špecifických, najmä interdisciplinárnych problémov v oblasti výživy a potravinárstva, a to z radov svojich pracovníkov a členov.

6. Obaja partneri budú spolupracovať pri vydávaní spoločne dosahovaných alebo spoločne potrebných poznatkov vo svojich časopisoch alebo osobitných publikáciách.

7. Obaja partneri budú vyvíjať úsilie o rozšírenie vzájomnej spolupráce v uvedenej orientácii aj na zahraničné organizácie a ustanovizne, a to predovšetkým v krajinách socialistického tábora.

8. Táto dohoda sa uzatvára na obdobie rokov 1976—1980 a nadobudne platnosť po písomnom súhlase predstaviteľov oboch organizácií. Obsah tejto dohody sa bude každoročne na porade predstaviteľov oboch organizácií spresňovať a doplňovať.

Za

Slovenskú spoločnosť pre racionálnu  
výživu

MUDr. Rozália Vrábelová, CSc.  
predsedníčka, v. r.

Ing. Ladislav Bobiš, CSc.  
vedecký tajomník, v. r.

Za

Výskumný ústav potravinársky

Ing. Zlatica Paulovičová  
riaditeľka, v. r.

Ing. Štefan Burák  
vedúci odboru  
ekonomického výskumu, v. r.

Bratislava 22. apríla 1976

## DOHODA

o spolupráci medzi Výskumným ústavom potravinárskym Bratislava, Trenčianska ul. 53 a Potravinoprojektom Bratislava, Mostová ul. 8, Bratislava na poli využívania výsledkov výskumu v projekcii.

Projektová príprava tvorí kľúčovú pozíciu pre vlastnú investičnú výstavbu, pretože pri spracovaní projektu sa rozhoduje o efektívnosti budovaného závodu a o jeho prevádzkových nákladoch. Zdrojom pokroku pre projekty sú zasa práce výskumných ústavov ako aj výsledky overené na pokusných pracoviskách. Za účelom dosahovania čo najlepších výsledkov pri budovaní nových potravinárskych závodov, rozhodli sa zmluvné strany nadviazať spoluprácu na poli projektovanej prípravy, z čoho vyplývajú nasledovné konkrétne úlohy:

1. Výskumný ústav potravinársky sa zaväzuje oboznamovať Potravinoprojekt Bratislava s plánovanými výskumnými úlohami.
2. Výstupy vybraných výskumných úloh poskytne Výskumný ústav potravinársky Potravinoprojektu za účelom preštudovania v projektoch.
3. Potravinoprojekt bude v maximálnej miere uvažovať vo svojich projektoch tie výstupy, ktoré budú pripravené pre realizovanie.

Dohoda o spolupráci sa uzatvára na r. 1977—78 s tým, že ak budú dobré výsledky spolupráce, bude po súhlase oboch strán predĺžená na ďalšie obdobie.

V Bratislave 22. novembra 1976

Za  
Výskumný ústav potravinársky  
Ing. Zlatica Paulovičová v. r.  
riaditeľka

Za  
Potravinoprojekt  
stav. Alojz Libuša v. r.  
riaditeľ